

42773/02

COMUNE DI BOLZANO

Cod. fisc. e Part. IVA 00389240219
Cod. post. 39100



STADTGEMEINDE BOZEN

Steuerkodex u. MWSt.-Nr. 00389240219
PLZ 39100

RIPARTIZIONE 5.0

ABTEILUNG 5.0

Pianificazione e sviluppo del territorio
Ufficio 5.4 - Attività Economiche e Concessioni

COMUNE DI BOLZANO PROTOCOLLO

Abteilung für Raumplanung und -entwicklung
Amt 5.4 für Wirtschaftstätigkeiten und Konzessionen

- 2 MAR. 2005

J/ordper05/10sostaSEAB

Bozen, 22/02/2005

Prot. **Nr. 10/2005**

Bolzano, 22/02/2005

OGGETTO: Temporaneo divieto di transito e di sosta nelle strade cittadine - pulizia delle strade - sostituzione ordinanza

di Classe 2

BETREFF: Zeitweiliges Verkehrs- und Parkverbot auf verschiedenen Straßen der Stadtgemeinde Bozen - Straßenreinigung - Ersetzung der Verordnung

ORDINANZA

Premesso che con ordinanza prot.nr. 79/42773 del 29.10.2001 è stato istituito il divieto di transito e di sosta permanente con rimozione forzata sulle strade e piazze interessate per la pulizia delle strade, effettuata dalla Società SEAB SPA. Contemporaneamente veniva imposta alla stessa la posa della segnaletica verticale otto giorni prima di ogni intervento;

considerato che con ordinanza prot.nr. 8/8507 del 31 gennaio 2005 è stato disposto, che le ordinanze di divieto di sosta vengano rese note agli utenti della strada a mezzo della segnaletica stradale quattro giorni prima, salvo i casi di forza maggiore, mentre per le ordinanze di divieto di circolazione necessita un preavviso di 48 ore;

vista la necessità di modificare in tal senso la sopracitata ordinanza;

visti gli artt. 6 e 7 del D.Lgs. nr. 285 del 30 aprile 1992;

**IL SINDACO
dispone**

la sostituzione dell'ordinanza prot.nr. 792773 del 29.10.2001 come di seguito specificato:

"L'istituzione temporanea del divieto di transito e di sosta permanente con rimozione forzata sulle strade e piazze interessate per la pulizia delle strade, effettuata dalla Società SEAB SPA.

Si rammenta che le ordinanze di divieto di sosta con rimozione forzata vengono rese note agli utenti della strada a mezzo della segnaletica stradale esposta almeno quattro giorni prima.

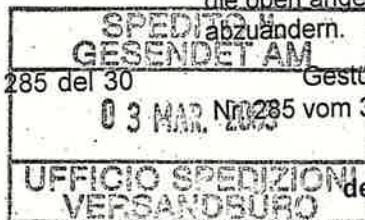
VERORDNUNG

Die Verordnung mit Prot.Nr. 79/42773 vom 29.10.2001 sieht die Einführung des Verkehrs- und des durchgehenden Parkverbotes mit Zwangsabschleppung auf den für die Reinigung vorgesehenen Straßen und Plätzen der Stadt, durchgeführt von der Gesellschaft SEAB AG, vor. Zudem geht in der Verordnung hervor, daß die SEAB, acht Tage vor Beginn einer jeden Arbeit, die erforderlichen Verkehrsschilder aufstellen muß.

Die Verordnung Prot.Nr. 8/8507 vom 31. Jänner 2005 des Bürgermeisters besagt, daß die Verordnungen für Parkverbot den Verkehrsteilnehmern mittels der vorgeschriebenen Beschilderung vier Tage vorher bekanntgegeben werden müssen, vorbehaltlich Fälle höherer Gewalt, während es für das Verkehrsverbot einer Vorankündigung von 48 Stunden bedarf.

Es erweist sich nun die Notwendigkeit, die oben angeführte Verordnung in diesem Sinne

Gestützt auf die Artt. 6 und 7 des G.D. Nr. 285 vom 30.04.1992,



**verfügt
der BÜRGERMEISTER**

die Verordnung mit Prot.Nr. 79/42773 vom 29.10.2001 wie folgt zu ersetzen:

"Die Einführung des Verkehrs- und des durchgehenden Parkverbotes mit Zwangsabschleppung auf den für die Reinigung vorgesehenen Straßen und Plätzen der Stadt, durchgeführt von der Gesellschaft SEAB AG.

Es wird darauf hingewiesen, daß die Verordnungen für Parkverbot mit Zwangsabschleppung den Verkehrsteilnehmern mittels vorgeschriebener Beschilderung mindestens vier Tage vorher bekanntgegeben wird.

Per quanto riguarda il divieto di sosta con rimozione forzata sui parcheggi a pagamento nonché il divieto di circolazione vengono rese note agli utenti della strada a mezzo della segnaletica stradale esposta almeno 48 ore prima.

Inoltre dovrà essere comunicata **quattro giorni prima di ogni intervento** l'esatta ubicazione mediante FAX all'Ufficio Viabilità del Comando Polizia Municipale (0471/997713) ed all'Ufficio Attività Economiche e Concessioni del Comune di Bolzano (0471/997575).

Il Comando Polizia Municipale, l'Ufficio Mobilità 5.2 e la SEAB sono incaricati dell'esecuzione della presente ordinanza.

IL VICESINDACO ED ASSESSORE ALLA VIABILITA'
VIZEBÜRGERMEISTER UND STADTRAT FÜR VERKEHR

Elmar PICHLER ROLLE



Was das Parkverbot mit Zwangsabschleppung auf den gebührenpflichtigen Parkplätzen sowie das Verkehrsverbot betreffen, müssen den Verkehrsteilnehmern mittels vorgeschriebener Beschilderung mindestens 48 Stunden vorher bekanntgegeben werden.

Zudem wird darauf aufmerksam gemacht, daß **vier Tage vor Beginn einer jeden Arbeit** der genaue Standort mittels FAX-Schreiben dem Amt für Verkehrswesen der Stadtpolizei (0471/997713) sowie dem Amt für Wirtschaftstätigkeiten und Konzessionen (0471/997575) mitgeteilt werden muß.

Die Stadtpolizei, das Amt für Mobilität 5.2 und die Gesellschaft SEAB sind mit der Durchführung dieser Verordnung beauftragt.

IL SINDACO
DER BÜRGERMEISTER
G. SALGHETTI-DRIOLI -



In copia: Comando Polizia Municipale - Uff. Tecnico/Strade - Uff. Mobilità 5.2 - Uff. Stampa - Albo Sede - CARABINIERI - Questura di Bolzano - SEAB - Uff. Relazioni con il Pubblico (Sportello del Cittadino) - Circoscrizione n. 1-2-3-4-5

Il responsabile del procedimento

Lantschner Brigitte
via Galilei-Strasse, 23
Bolzano 39100 Bozen

Der verantwortliche Sachbearbeiter

Tel. 0471-997347 - Fax 0471-997575

E-Mail: brigitte.lantschner@comune.bolzano.it

lu-ma-me-ve 09.00 - 12.30 Mo-Di-Mi-Fr

Gi 8.30 - 13.00 e 14.00 - 17.30 Do

Orario per il pubblico
2° piano - stanza n. 2.17

Parteienverkehr
2. Stock - Zimmer Nr. 2.17